

23 juin 1964

LE LAC ST-JEAN

A l'occasion du 24 juin

Alma réunit ses Etat Généraux

La Société St-Jean Baptiste d'Alma réunit ce soir même les "états généraux", de la cité. Elle saisit l'occasion de la Fête du Canada-Français, pour convoquer ses militants dans un grand souper au salon Laurentien de l'Hôtel Plaza d'Alma.

Le public invité à cette rencontre se recrutera dans toutes les sphères de l'activité locale, sur les plans économique, social, politique, religieux et autres.

Le conférencier invité sera

nul autre que M. Georges-Henri Fortin, qui vient de se voir confiée la lourde responsabilité de président de la Fédération des Sociétés St-Jean Baptiste de l'Etat du Québec. M. Fortin fera sans doute écho aux grands thèmes qui ont été étudiés, lors du récent congrès qui l'a porté à la présidence du mouvement. Il s'inspirera sans doute aussi du thème de la présente fête du 24 juin. "Pour une nation plus forte".

Le président local, M. Phi-

lippe-Auguste Bouchard a réitéré aujourd'hui son invitation à toutes les personnes qui ont reçu une carte, de se faire un devoir d'être au rendez-vous ce soir. Il a par ailleurs lancé un appel à toute la population, pour la deuxième partie du programme qui se déroulera sur les terrains de l'Ecole Champagnat d'Alma.

Rappelons qu'il y aura à cet endroit le traditionnel feu de la St-Jean, suivi de danses au gymnase de l'Ecole Champagnat.

"Les vents violents auraient causé les dommages aux chalets"

ALMA — "Les dommages causés récemment à certaines résidences d'été situées sur les rives du lac St-Jean sont dus aux vents violents et aux fortes bourrasques qui ont alors balayé toute la région et qui, rapporte-t-on, ont atteint à certains moments une vitesse de 50 milles à l'heure" nous communique M. André Robert, directeur de la production des Forces Motrices du Saguenay Ltée, à Alma.

"Les dossiers officiels qui enregistrent le niveau des eaux du lac depuis plus de quarante ans indiquent que ce niveau n'a pas été plus élevé que par les années passées à pareille époque", de préciser le représentant de la compagnie. "C'est tout simplement un concours regrettable des circonstances - fortes pluies, direction et violence particulière du vent, configuration géographique du lac et plages ouvertes. Les annales nous rapportent que des perturbations atmosphériques aussi violentes sont survenues à plusieurs occasions dans l'histoire de cette mer intérieure".

"C'est précisément en vue de parer à tout dommage du genre que notre compagnie, lors de la construction de la centrale d'Isle-Maligne, s'est portée acquéreur de la plupart des terrains bordant le

lac St-Jean. Par la suite, les personnes à qui nous avons loué certains de ces terrains contre la nature intempesive ont toutes été mises en garde de cette mer intérieure. C'est pourquoi, ajouta M. Robert, nous avons toujours fortement recommandé aux personnes qui se proposaient de construire une résidence d'été près du lac, de tenir compte des caprices de la nature. Nous recommandons également, comme autre règle de prudence, de construire le long de la rive, en face de leur résidence d'été, un mur protecteur", précisa le porte-parole des Forces Motrices du Saguenay Ltée.

L'UCRF de N.-D d'Hébertville fête ses 20 ans d'existence

L'UCRF de Notre-Dame d'Hébertville a célébré il y a quelques jours ses 20 ans d'existence. L'événement a été souligné, à l'occasion de l'assemblée générale annuelle de l'organisme.

"Nous avons votre âge, et nous étions convaincus du bien que pourrait faire chez nous une ligue féminine rurale". Telles furent les premières paroles de Mme Philippe Lapointe, présidente fondatrice de l'Union Catholique des Fermières de Notre-Dame d'Hébertville. Mme Lapointe

a saisi l'occasion pour rendre hommage à toutes les dévouées collaboratrices qui ont assuré la permanence du mouvement à Notre-Dame d'Hébertville.

Les présidentes qui ont succédé à Mme Lapointe furent Mesdames Harry Gagné, Arthur Villeneuve, Jean-Marie Fortin et Mme Raymond Richard qui vient de se voir confier un deuxième mandat.

La vice-présidente, Mme Marius Larouche, a également été réélue. Les trésorière et archiviste seront désignées,

lors d'une prochaine assemblée.

Le vingtième anniversaire de l'UCRF de Notre-Dame d'Hébertville a permis la présentation d'une superbe exposition. Lingerie, artisanat, art culinaire, rembourage, fer forgé, lampe, pièces murales étaient les composantes de cette exposition qui a duré deux jours.

Pas moins de 105 membres assistaient à l'assemblée générale, ce qui témoigne de la vitalité de l'UCRF de Notre-Dame d'Hébertville.

Une politique de rénovation nationale

"Il importe en 1964 et dans les prochaines années, de mobiliser toutes les bonnes volontés pour entreprendre les tâches urgentes qui, de toute évidence, s'imposent à nous, pour assurer l'épanouissement collectif et le mieux-être tant de la communauté nationale que des individus".

28ième rapport annuel



La Caisse Populaire d'Alma présentera son 28e rapport annuel lundi soir prochain. Le rapport financier de l'année qui s'est terminée le 31 mai pour cet organisme, paraîtra dans notre prochaine édition. L'assemblée se tiendra à la salle St-Jude, 8 hres p.m.



Sommaire :

Editorial: page 4

Remous du lac: page 4

Radio -

Télévision : 5 et 6

Récréation:

11 et autres



M. Georges-Henri Fortin

Voilà ce que déclare le président de la Fédération des S.S.J.B. du Québec, M. Georges-Henri Fortin, d'Alma, dans son message à la Nation à l'occasion de la fête du 24 juin.

Il convie tous ses compatriotes à faire un effort total et à utiliser leurs ressources humaines et physiques, techniques et morales au service du Canada Français.

ANDRE RINGUETTE EN FORME

Le vétéran lanceur du club Chicoutimi, de la ligue senior de baseball du Saguenay semble en très grande forme cette année. A date, il conserve un dossier parfait de quatre victoires en autant de parties. Sa moyenne de points mérités est de 0.63. Son plus proche adversaire dans ce domaine est Réjean Plourde d'Arvida, qui a une fiche de trois victoires et de 1 défaite. Dans son cas, la moyenne des points mérités est de 1.80.

BILODEAU

Les vétérans semblent vouloir se faire respecter, puisque c'est un autre vieux de la vieille qui domine le département des frappeurs. Raymond Bilodeau d'Arvida, un vétéran de 11 saisons frappe actuellement pour une moyenne de 387, suivi de Léchensky de Jonquière et André Bouchard de Kénogami avec 382.

En date de dimanche dernier, le meilleur frappeur

Cours terminés à Chute des Passes

CHUTE-DES-PASSES — Les employés de la Centrale de l'Alcan à Chute-des-Passes ont terminé dernièrement une série de cours mis sur pied avec le concours de l'École des métiers d'Alma. 28 Chute-des-Passes. Vingt-huit cours d'anglais avaient aussi été organisés à l'intention du personnel de la Centrale de employés ont reçu des attestations indiquant qu'ils avaient suivi des cours dans différentes disciplines telles que les mathématiques, la lecture de plans, la mécanique automobile, l'électricité ou la mécanique d'ajustage.

L'année prochaine d'autres cours pour adultes sont prévus au programme; ils feront suite au cours de cette année.

FERME POUR VACANCE

Du 1er au 6 juillet

GARAGE GUY GAGNON

Boul. St-Judes Alma

AUBAINE — On offre à vendre une maison de trois logements. Convientrait parfaitement pour une clinique privée ou pour un médecin. La maison est située près de l'église et de l'école St-Pierre. Elle est à vendre pour cause de départ. Les intéressés doivent se rendre à 162, rue St-Pierre ou téléphonez à 662-9698.

A VENDRE — Renault Caravelle 1961 décapotable. capot d'acier pour hiver parfaite condition. S'adresser par tél.: 662-2985.

A VENDRE: Chalet meublé à St-Léon accessible à l'année, sur route pavé, foyer, électricité, eau courante. Terrain 100 x 200 pieds, jardin pour culture, belle plage.

S'adresser par tél.: 662-6461
Chalet tél.: 662-6947

Un réseau téléphonique interne relie installations Alcan Québec

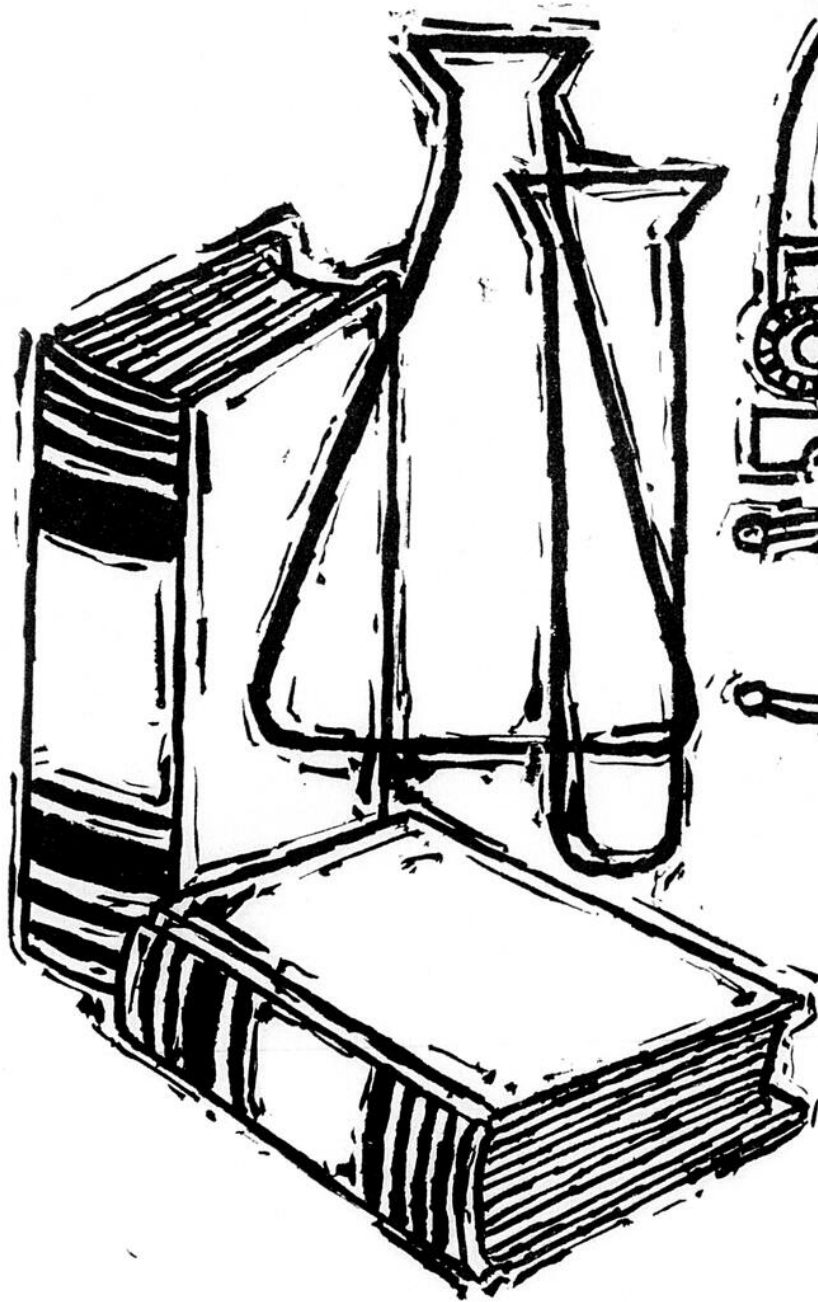
ARVIDA — Les installations de l'Aluminum Company of Canada, Limited, à Alma, Arvida, Shipshaw, Port-Alfred, Shawinigan et Montréal font partie depuis le 22 juin d'un réseau téléphonique interne les reliant ensemble. Dans le nouveau système appelé "Telpak", le personnel des cadres travaillant dans les installations indiquées plus haut peuvent désormais communiquer entre eux sans passer par

l'appel interurbain.

Le système "Telpak" dont va bénéficier l'Alcan et ses compagnies affiliées facilite considérablement les communications verbales entre les divers services administratifs de l'entreprise. Dans le monde dynamique de communication que nous connaissons, la rapidité et la précision dans la transmission des messages est de toute première impor-

tance si l'entreprise veut rendre service le plus expéditivement possible à sa clientèle et ainsi devancer ses concurrents sur les marchés mondiaux. Un porte-parole de l'entreprise a d'ailleurs précisé à ce sujet que l'Alcan tient à être constamment à l'avant-garde du progrès dans le domaine des télécommunications. "C'est la raison pour laquelle nous avons adopté le système "Telpak" après en avoir fait une étude approfondie quant au coût et aux résultats que l'on pourrait obtenir," dit-il.

Peuple conscient de sa force



Par leur dynamisme et leur compétence, les Canadiens français s'affirment chaque jour davantage. En s'engageant de plus en plus hardiment dans la voie de l'éducation, ils s'acheminent vers de nouveaux succès.

Consciente de ce fait, l'Alcan vient de créer un fonds de \$25,000 destiné entièrement au Prêt d'Honneur. Ce fonds sera constitué de cinq versements annuels de \$5,000, à compter de la prochaine campagne du Prêt d'Honneur.

A l'occasion de la Saint-Jean-Baptiste, nous formulons le vœu sincère que le peuple canadien-français continue de grandir et de prospérer dans la paix et la sérénité.



ALCAN

ALUMINIUM DU CANADA
Aluminum Company of Canada, Limited

Les hebdomadaires visitent l'Acadie

Les 23, 24 et 25 juillet

MONTREAL — Une occasion unique de connaître plus intimement leurs compatriotes acadiens et de visiter l'un des plus beaux coins des Provinces Maritimes s'offre, cette année, aux membres de l'Association des Hebdomadaires de Langue française du Canada, dont le congrès sera tenu à Moncton les 23, 24 et 25 juillet.

Le programme, mis au point lors d'une récente assemblée du Comité d'organisation du congrès; prévoit en effet plusieurs rencontres avec des groupes de Moncton; des visites de lieux historiques et panoramiques; des excursions en haute mer; bains à l'eau salée; repas de

crustacés, etc.

Les délégués auront, en plus, l'avantage d'entendre le premier ministre du Nouveau-Brunswick, l'honorable Louis-J. Robichaud, qui sera l'orateur principal au diner d'Etat offert par la province du Nouveau-Brunswick, le vendredi soir, 24 juillet.

Le congrès aura lieu à l'hôtel Brunswick. Les congressistes s'inscriront à partir de jeudi midi et dès l'après-midi, un autobus sera à la disposition de ceux qui voudront se rendre à Shediac. Le soir, au Cap Bimet, la Compagnie Imperial Oil offre une fête champêtre au homard.

L'ouverture officielle du congrès aura lieu le lendemain matin, à 9 h. 30 précé-

ses et un prix de présence y sera tiré. Le midi, le déjeuner sera offert par la Société Ford du Canada.

L'après-midi sera libre et les congressistes auront un bon choix de loisirs: natation; golf, randonnée à la Côte Magnétique; visite de la ville; pêche en haute mer, etc. Il y aura cependant séances facultatives des comités à l'hôtel Brunswick.

Le diner de la province sera précédé d'une réception commanditée par la Compagnie Dominion Textile, à la salle Alpine. Une autre réception sera offerte dans la soirée, cette fois par les compagnies du groupe Noranda. Il y aura deux assemblées générales (suite à la 14e page)

Soyons fiers de
notre race

Dallaire & Frères Enr.

MATERIAUX DE CONSTRUCTION

800 Boul. St-Jude O.

A L M A

Tél.: 662- 3162

Unissons-nous et
fêtons la
Saint-Jean-Baptiste



La langue maternelle est le dernier asile
où se réfugie la Patrie mutilée.

LE GRANIT NATIONAL

Paul Robitaille, président



TOUS LES JOURS DE L'ANNEE NOUS AVONS LE
DEVOIR D'ETRE FIDELES A NOUS-MEMES, C'EST-
A-DIRE, DE NOUS COMPORTER EN VERITABLES
CANADIENS.

BEN A. WALKER
Vice-président et
Directeur de
l'Exploitation

SYLVA R. GAGNON
Directeur - adjoint
de l'Exploitation

La Compagnie du Chemin de Fer Alma & Jonquières



EDITORIAL

St-Gédéon fête ses 100 ans

A compter de samedi prochain, et sur une période de six jours par la suite, St-Gédéon de Grandmont fêtera ses cent ans d'existence. On pourra voir dans d'autres pages de notre journal le programme qui a été préparé pour souligner cet événement historique on ne peut plus.

St-Gédéon c'est d'abord un défi comme en ont relevé fréquemment les colons venus s'implanter autour du lac St-Jean. Plus peut-être ici qu'ailleurs il a fallu aux pionniers un courage qui appartient à la classe toujours sélecte de l'héroïsme. Il faut lire à ce sujet les captivants faits relatés dans le volume publié à l'occasion du Centenaire par les soins méritants de MM. Charles Desgagné, Raymond Claveau, Mère Sainte-Hélène (n.d.b.c.) et la collaboration de Mgr Victor Tremblay.

On raconte par exemple qu'en plusieurs endroits le sol de Grandmont était extrême-

ment marécageux, et c'était l'avis de bien des personnes qu'on n'y fonderait jamais une paroisse agricole. Le résultat est évidemment à voir après cent ans: une paroisse agricole d'excellente qualité, et une population fière à bon droit de ses institutions, édifiées autour de l'église et du presbytère demeurés ses indéfectibles conseillers.

C'est ce visage aux traits caractéristiques de l'agriculture qui s'est affirmée d'une façon éloquente à l'ombre du clocher, qui sera montré dans les fêtes du Centenaire de St-Gédéon. Des fêtes paroissiales auxquelles la population des municipalités environnantes pourra participer si elle accepte d'en respecter le caractère.

Bravo gens de St-Gédéon, vous êtes déjà en route pour un autre Centenaire.

Rosaire Pelletier

Une enquête qui ne doit pas dormir

Il y a à peine trois semaines, la Commission formée l'automne dernier pour enquêter sur les loisirs à Alma présentait son rapport: Un document volumineux, mais davantage un volume-guide.

Pendant huit mois, une dizaine de bénévoles ont fouillé avec minutie le domaine complexe de la récréation. Ils ont passé au peigne fin tout ce qui se fait dans ce domaine dans la ville, un miroir de grande qualité qui réfléchit bien le visage que nous avons à ce stage-ci de notre Histoire bientôt centenaire.

Ils ont fait plus. Ils ont tiré des conclusions, ils ont fait des suggestions. Que tout le monde n'ait pas été d'accord avec toutes les conclusions du rapport, rien de plus normal. Il y a toujours des opinions personnelles, des intérêts privés qu'une loi brime ou en tout cas offusque.

On serait très mal avisé de vouloir amorcer un travail quelconque pour démolir celui de la Commission Lindsay. Nous avons suffisamment perdu de temps, sans commettre le bêtise de tout remettre en question pour des particularités que le temps peut corriger et qu'un dialogue honnête peut rectifier.

La conclusion de base formulée par la Commission d'Enquête sur les Loisirs, c'est la création immédiate d'un Service de la Récréation à Alma. Le reste a de l'importance, c'est très certain, mais tout le problème demeure pendant sans cela. Nous avons à choisir entre un mode qui manque de cohérence et la formule moderne qui régit aujourd'hui le secteur du loisir et de la récréation.

Les administrateurs d'Alma ont d'importantes décisions à prendre actuellement, dans des domaines qui touchent le loisir: le règlement du problème de l'aréna, le développement de la Pointe des Américains, la construction d'une salle de concert, pour ne nommer que ces trois projets qui ont été apportés sur la table du Conseil dans les derniers mois. Des décisions plus sages et plus pratiques pourraient peut-être être prises dans l'optique d'un plan d'ensemble suivi scrupuleusement par des gens qui se spécialiseraient dans ce domaine.

Il ne faut pas se faire d'illusion. Le travail de la Commission Lindsay est terminé, et son mandat a pris fin avec la présentation du rapport. Se poserait possiblement l'objection, assez timidement exprimée jusqu'ici, que des individus de la Commission ont voulu se créer une situation dans l'éventuel Service de la Récréation. Qu'à cela ne tienne, si honnêtement le Conseil d'Alma pense que nous n'avons pas sur place les compétences pour occuper la fonction, qu'on aille les chercher ailleurs. Mais entre nous, évitons de nous mettre un doigt dans l'oeil et de porter des jugements à courte vue.

Une chose est acquise, ce serait déprimant qu'un travail de l'envergure de celui de la Commission d'Enquête sur les Loisirs d'Alma soit classé dans des dossiers voués à la poussière. Ce serait surtout étonnant que le Conseil s'arrête après avoir fait un pas aussi vigoureux dans le sens de l'organisation rationnelle des loisirs et de la récréation chez-nous.

Rosaire Pelletier

LE LAC-ST-JEAN

Le Ministère des Postes à Ottawa a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

Editeur: Léopold Tremblay.

Directeur: Rosaire Pelletier.

Publicité: Benoit Gaudreault.

Membre de l'Ass. des Hebdomadaires de Langue Française du Canada.

Imprimé par: LES IMPRIMEURS DU LAC ST-JEAN LTEE.

Alma: 290, rue Scott, Alma - Téléphone: 662-2589

Les remous du lac

"Les Commissions scolaires sont des organismes sans but lucratif". Une déclaration signée Camille Lavoie, à la dernière assemblée régulière.

☆☆☆

Alma pourrait bientôt voir des chats roses se promener dans la rues. Il y a un commencement à tout, et M. Joseph Gagnon, 165 rue Champagnat, est particulièrement fier de celui qu'il vient de dénicher.

☆☆☆

Je ne l'ai pas vu, mais je donne l'adresse à dessein, m'étant fié à la foi d'un intermédiaire dont le nom s'apparente à la couleur du chat très rare de M. Gagnon.

☆☆☆

L'accueil fait au "nouveau" Lac-St-Jean a semblé très sympathique. Dans la voix des transformations, nous inaugurons cette semaine un cahier abondamment illustré, portant sur l'actualité dans la région.

☆☆☆

Le contre-maître de l'atelier des Imprimeurs du Lac St-Jean, Antoine Gauthier, a eu une rencontre fortuite dimanche soir avec quelques poteaux de clôture: de bien mauvais cure-dents.

☆☆☆

Roland Bouchard, un scout jusque dans la moelle des os, a été désigné comme le "papa" de l'année, à l'occasion de la Fête des Pères dimanche soir. Un choix judicieux auquel nous souscrivons entièrement.

☆☆☆

Le blanc et le vert sont les couleurs de prédilections dans la ligue senior de Baseball. Pas moins de trois clubs ont imité bêtement le choix d'Alma: Kénogami l'an dernier, et maintenant le comble, Port-Alfred.

☆☆☆

Est-ce que la ligue n'a pas un règlement pour aider ceux qui manquent d'imagination dans le choix de leurs couleurs? Sinon il faudrait l'instituer tout de suite.

☆☆☆

On ne manque pas de lecture à Alma par le temps qui court. Les étudiants emboîtent le pas, et ils viennent de lancer un petit journal: REGARDS.

Hommages à Saint-Jean-Baptiste Patron des Canadiens-Français

Chaque jour, nous avons plusieurs occasions de travailler
à l'avancement de notre peuple
soyons courageux et dynamiques



FORD

FALCON

BOULEVARD AUTO LTÉE
NAUVILLE ALMA

RADIO

Un joyeux troubadour: Basile Fourchu alias Gérard Paradis

Par Marc HAMELIN

Sous son apparence de bou-te-en-train frivole, Gérard Paradis cache un sérieux que lui envient plusieurs de ses camarades. C'est un artiste facile d'accès qui ne recherche rien d'autre que le bonheur et la sécurité. Depuis l'âge de 16 ans qu'il exerce sa



Les Joyeux Troubadours

carrière de comédien et de chanteur, il accepte difficilement de se prêter au jeu de la vedette qui s'accommode trop souvent d'une gloire éphémère sans se soucier des lendemains. Il ne faudrait toutefois pas penser que Gérard Paradis se soucie peu de

l'admiration que lui voue le public, il sait trop bien que c'est ce même public qui demeure le meilleur critique.

Il est une émission radiophonique sur les ondes de Radio-Canada qui connaît une côte d'écoute assez exceptionnelle. Cette émission, diffusée au réseau français du lundi au vendredi, de 11 h. 30 à midi, est devenue en quelque sorte une institution au même titre que CHEZ MIVILLE, JEUNESSE DOREE ou LE REVEIL RURAL. En fait, LES JOYEUX TROUBADOURS, puisque c'est de cette émission qu'il s'agit, sont pour plusieurs d'entre nous l'occasion de renouveler un répertoire d'histoires comiques qui manquent rarement de produire leur petit effet surtout si elles sont racontées avec le même brio dont font preuve les membres de cette équipe radiophonique.

Depuis maintenant plus de 13 ans que Gérard Paradis participe à cette émission quotidienne, il lui a fallu élargir constamment son répertoire de chansons. Ayant fait longtemps carrière aux Variétés lyriques, il a acquis cette souplesse qui lui permet d'ajouter à ses talents de

chanteur ceux d'un comédien accompli.

— Comment se fait-il que l'on vous voie si peu souvent dans les émissions de télévision?

— Pendant très longtemps, j'ai manqué de confiance en moi-même; encore aujourd'hui, si je me sens à l'aise dans mon personnage des BELLES HISTOIRES, c'est que c'est un rôle de compétition et alors je me sens moins mis à nu.

— Depuis quatre ans que vous campez le personnage de Basile Fourchu, vous devez même vous identifier un peu à lui...

— Certes, Basile Fourchu et moi ne sommes pas tout à fait deux êtres étrangers. Nous avons tous les deux un moral très sain et un caractère très souple. Nous ne sommes pas du tout compliqués, nous acceptant tel que nous sommes, même si parfois cela peut devenir inquiétant.

Gérard Paradis est marié depuis 1947 à la comédienne et chanteuse Jacqueline Plouffe et ils ont deux charmantes filles âgées de 16 à 11 ans. Encore là, cette petite famille n'a rien à envier aux Fourchu, la famille modèle que les téléspectateurs retrouvent avec plaisir au cours des différents épisodes des BELLES HISTOIRES DES PAYS D'EN HAUT.

TELEVISION

La remise des îles à l'Expo. de Montréal

C'est par une cérémonie tout à fait spectaculaire que se fera le passage de la juridiction de la Ville de Montréal sur les îles Ronde et Sainte-Hélène, à celle de la Compagnie de l'Exposition universelle de 1967, le mardi 30 juin.

Les téléspectateurs du réseau français de Radio-Canada pourront voir un reportage en direct des manifestations qui se dérouleront dans l'île Sainte-Hélène, à compter de 11 heures du soir.

Cet événement sera marqué par une fête de nuit qui comprendra divers spectacles. On verra par exemple des danses par les Feux-Fol-

lets, des feux d'artifice, un formidable jeu de lumière qui illuminera toutes les îles et un numéro par la célèbre cavalcade de la Gendarmerie Royale du Canada, réputée dans le monde entier et qu'on a rarement eu l'occasion de voir à Montréal.

A minuit et une minute, Son Honneur le maire Jean Drapeau remettra officiellement les îles au Commissaire général de l'Exposition, Son Excellence M. Pierre Dupuy. A la seconde suivante, béliers mécaniques et machines de toutes sortes se mettront à l'oeuvre et commenceront les travaux d'excavation et de construction.

(suite à la 6e page)

ALMA RUE SACRÉ-COEUR ALMA 662-2992

JUSQU'A SAMEDI

<p>LE VOYAGE Drame en couleurs avec Débora H. Kerr. et Yul Brynner</p>	<p>PERE MALGRE LUI Comédie en CinémaScope avec Doris Day, et Richard Widmark</p>
---	---

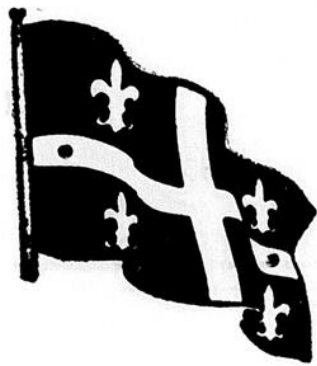
DES 1 H. DIMANCHE 28 JUIN

MADAME SANS GENE
Aventures romantiques en Scope-Couleurs
Avec Sophia Loren, et Robert Hossen

— AUSSI —

LA PATROUILLE EGAREE
Grand film de guerre avec
Richard Todd et Laurence Harvey

Donnons au Patriotisme
la place
qui lui revient



Homages à
St-Jean-Baptiste
patron des
Canadiens-français

La Cité d'Alma



Léonce Desmeules, maire

ECHEVINS

Maurice Fortin
Raymond Grenon
R. M. Maloney
Jean-Marie Lemay

René Coudé
Gérard Turcotte
Léopold Cauchon

Jules Collard
William Cyr
Armand Bergeron

Félix Leclerc

Les Editions Beauchemin lancent une nouvelle collection appelée à un grand succès.

THEATRE DE FELIX LECLERC

Pour l'inaugurer, trois titres très populaires, familiers à tous les Canadiens français:

SONNEZ LES MATINES - Comédie en sept tableaux \$1.75
LE P'TIT BONHEUR - Douze saynètes \$2.25

L'AUBERGE DES MORTS SUBITES - Comédie en 2 actes \$2.00

Les trois volumes dans un présentoir.

Certes, nombreux sont ceux qui ont déjà vu ces pièces à la scène qui les ont aimées, qui ont ri en les écoutant, qui s'y sont attendris... Mais relire le texte, à tête reposée, tendre dans l'atmosphère est tout autre chose que l'ambiance d'une salle, aussi sympathique soit-elle. On peut déguster et apprécier les moindres subtilités du texte, les nuances les plus allusives, les intentions les plus secrètes et les plus malicieuses (au bon sens du mot...) de notre grand Félix.

Non seulement Félix Leclerc est depuis quinze ans un personnage légendaire mais

de plus il est devenu une sorte d'institution nationale qu'on ne discute pas et qu'on aime beaucoup.

Les trois livres parus nous aideront à le mieux connaître, à l'aimer davantage.

De merveilleuses couvertures du peintre canadien Gérard Tremblay et des dessins d'Ives Massicotte donnent à ces oeuvres un cachet de qualité.

On peut se procurer ces volumes à la Librairie Lac St-Jean, rue Collard, Alma.

"Sur la corde raide"

L'émission *Sur la corde raide*, diffusée maintenant le mardi soir à 10 heures, présentera aux téléspectateurs du réseau français de Radio-Canada, ce soir, 2^e juin, un épisode intitulé *L'Héritière*.

Un bandit nommé Revsky trame le renversement du grand manitou du monde interlope Vince Baron. La police, espérant déjouer les deux hommes à la fois, charge Nick de mener l'enquête. Il s'agit pour le brillant détective de gagner la confiance de Baron. C'est là que *"l'héritière"* fera son apparition. Nick aura de nombreuses aventures et se retrouvera au centre

de deux gangs bien résolus à se supprimer.

Cet épisode, qui tiendra les téléspectateurs en haleine pendant une demi-heure, met en vedette Mike Connors, Donald Buka, Barton YacLane, Joe De Satis et Leslie Parrish.

Jean Sablon à Votre choix

C'est de nouveau à Paris que se déroulera l'émission *Votre choix*, le samedi 27 juin à 10 h. 30 du soir.

Monique Lepage accueillera alors celui qu'on a surnommé l'ambassadeur du charme français, Jean Sablon. Le célèbre chanteur parlera longuement de sa carrière, de ses voyages et de ses goûts.

Son artiste préférée, Gaby Morlay, viendra aussi à l'émission. A son tour, Jean Sablon l'interrogera sur sa carrière, sur le théâtre et le cinéma. La brillante vedette française parlera également de la pièce *Lorsque l'enfant paraît* qui vient d'être jouée à Paris pour la deux millième fois.

Cette émission, réalisée par Lisette Le Royer en collaboration avec M. Fagès, a été enregistrée dans les studios de la R.T.F. à Paris.

(suite de la 5e page)

Cette cérémonie de la Remise des îles à l'Exposition aura lieu en présence du premier ministre du Canada, l'honorable Lester-B. Pearson, du premier ministre du Québec, l'honorable Jean Le-

sage, de personnalités religieuses et de membres du Bureau international des expositions.

Soulignons que le réseau français de radio diffusera également un reportage sur cet événement, à compter de 11 h. 15 du soir.

Hommage aux Canadiens-Français à l'occasion de la Saint-Jean-Baptiste



Avec les compliments de
GILBERT TREMBLAY

Assurances UCC

Boul. Dequen

Quartier Naud

Tél.: 662-5492



A la plage, à la montagne, à la maison ou sous la tente, la radio de Radio-Canada, *l'amie de votre été* vous accompagne. Les informations vous parviennent jusqu'au fond des forêts, la musique vous fait oublier les maringouins et les radiomans continuent de vous divertir. A pied, à cheval ou en voiture, la radio de Radio-Canada, *l'amie de votre été*, ne vous abandonnera pas.

Vive!
La St-Jean Baptiste
Pour un service rapide et efficace
consultez les experts que sont:



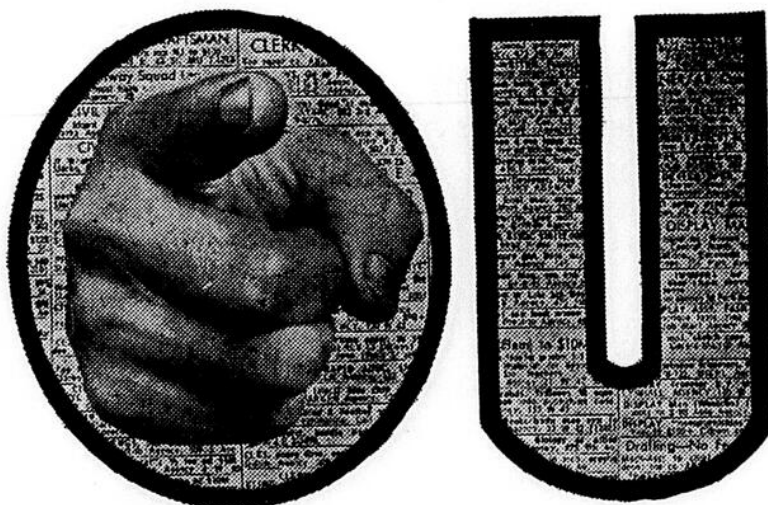
TRANSPORT GENERAL

Route St-Bruno

ALMA, P.Q.

Tél.: 662-6561 ou 662-6563

Vous savez maintenant



vous pouvez assurer votre propre sécurité et celle de votre famille.

Les Courtiers d'Assurances Agréés

HARVEY & BARIBEAU

ASSURANCES GENERALES

67, Sacré-Coeur

ALMA

Paul-Emile Harvey

662-5811

Gérard Baribeau

662-3116

Rémi Harvey

662-7231

LA PEAU DE BEBE

Il y a sans doute beaucoup de mères qui ne savent pas que la peau propre d'un bébé bien portant a une odeur agréable et n'a pas besoin de parfum.

C'est là l'opinion exprimée par Le Dr. Frédérick Walz, Chef du Service de Dermatologie et le Dr. Peter J. Feher de l'Hôpital des Enfants de Montréal, dans l'article qu'ils ont écrit en collaboration et qui est publié dans le numéro de juin de la revue "Health", organe officiel de la Ligue Canadienne de Santé.

Ces médecins montréalais mettent en garde contre "L'excès de traitement" pour la peau des enfants et déclarent qu'un grand nombre de mères trop soucieuses du bien de leur bébé et "induistes en erreur par une publicité trop agressive" ont tendance à "frotter impitoyablement la peau tendre du bébé puis à l'étouffer sous une épaisse couche d'huile - dérivée de la distillation d'huiles de charbon et bien souvent parfumée par dessus le marché et enfin à recouvrir cette pauvre peau maltraitée d'une épaisse couche de poudre parfumée".

"Le but du savon" déclare l'article "est de retirer la saleté en dissolvant la couche d'huiles qui recouvrent la surface de la peau et ces huiles naturelles sont bientôt remplacées.

"Les glandes sébacées (produisant ces huiles) du bébé et du jeune enfant ne fonctionnent pas encore bien et ne peuvent remplacer la surface huileuse normale qui a été retirée par des savonnages excessifs et trop fréquents, ce qui cause sécheresse de la peau et inflammation".

Un léger savonnage, une fois ou deux par jour, à l'aide d'un savon blanc doux et non parfumé, sera facilement toléré. La toilette à l'eau tiède avec une débarbouillette douce sera suffisante pour l'hygiène personnelle".

"Les huiles pour bébé sont inutiles pour la peau saine d'un bébé normal", déclarent les deux médecins, "et ne devraient être utilisées qu'en hiver dans les appartements surchauffés ou trop secs pour une peau anormalement sèche, le plus souvent aux mains et aux pieds. Une légère descamation de la peau n'est pas un signe de sécheresse mais indique une légère inflammation, causée plus souvent par un excès de graisse que le contraire. De même, l'usage de la poudre de talc ne sert pas à grand chose chez le bébé normal. Elle est utile toutefois pour la peau irritée

et rouge que l'on rencontre souvent dans la région des couches".

"Aucun des produits utilisés ne devraient être parfumés. Bien entendu, des ingrédients relativement inoffensifs sont utilisés pour la fabrication des produits de bébé pourtant, ils causent parfois de l'irritation et le parfum ne sert absolument à rien. Bien des mères ne savent pas que la peau d'un bébé propre et bien portant a une odeur agréable et n'a pas besoin de parfum.

"Peu à peu, avec l'âge, les glandes sébacées se développent et deviennent plus actives et, avec l'adolescence, vient un accès brusque de croissance et la peau tend à devenir trop huileuse. En même temps, l'épaisseur de la peau augmente, ainsi que sa résistance au dessèchement et donc au savon.

"A cet âge, les jeunes ont tendance à se salir plus, au jeu ou pendant les sports et c'est maintenant le moment où le savonnage et le frottage peuvent faire du bien. Mais hélas, c'est aussi le moment où ils se lavent le moins".

**Abonnez vos amis
au Lac-St-Jean**

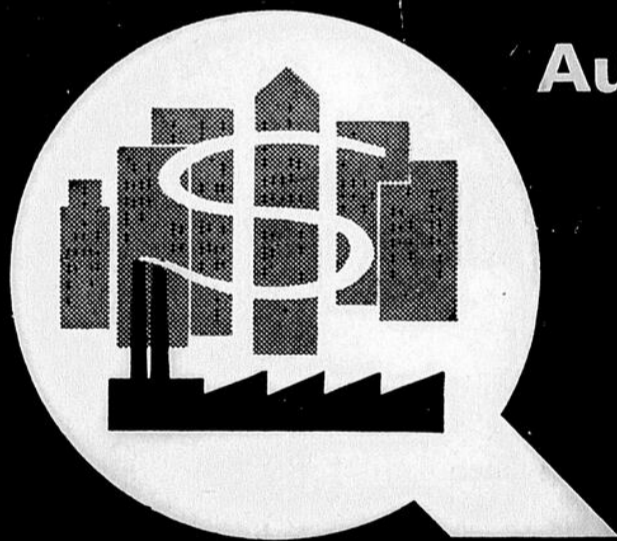
St-Prime vous attend demain



Soyons fiers de notre langue
et de notre race
Fêtons la
Saint-Jean-Baptiste

Léonce Harvey

Brasserie DOW



**Aujourd'hui, il y a
tant à faire...
qu'on voyage
par Quebecair!**

Quels que soient vos intérêts dans le Québec... mines, pulpe, pouvoir électrique, construction, industrie, commerce ou vente... le moyen de transport le plus moderne, le plus rapide et le plus sûr est celui que vous offre Quebecair.

QUEBECAIR

Consultez votre agent de voyage ou le bureau local de Quebecair à :

MONTRÉAL • QUÉBEC • SAGUENAY • WABUSH • SCHEFFERVILLE • GAGNON • FORESTVILLE
BAIE-COMEAU • MANICOUAGAN • SEPT-ÎLES • RIVIÈRE-DU-LOUP • RIMOUSKI • MONT-JOLI

277F

LE SOIR
M. Jean-Paul
Gaudreault
Tél.: 662-2636

La Maison J.-R. COLLARD LTEE, s'est donnée maintenant une nouvelle direction. Elle s'est fusionnée avec le bureau d'assurance de M. François Gagnon. Elle opérera désormais sous le nom des assurances Gagnon Ltée.

LES ASSURANCES GAGNON LTEE

164 COLLARD

ALMA

TEL.: 662-5175

LE SOIR
M. François
Gagnon
Tél.: 662-6079

Féminin

Courrier de cousine Blanche

De longs cils protègent vos yeux et améliorent l'apparence de votre visage

Que de femmes envient les superbes cils des vedettes du cinéma, simplement parce que des cils longs et soyeux donnent de l'expression au visage et semblent agrandir les yeux par trop petits.

Tout cela est très bien, mais ce n'est pas la réelle raison pour laquelle toute femme devrait soigner ses cils. Si vous me lisez depuis quelque temps, vous savez que j'ai toujours insisté sur le fait que l'on devrait soigner sa beauté, moins à cause de la belle apparence que toute femme est soucieuse d'avoir, mais d'abord et surtout parce que soigner sa beauté c'est assurer sa santé.

Ainsi cette frange de poils qui entoure vos yeux, n'est pas là simplement pour améliorer votre apparence, mais pour protéger vos yeux, organes si délicats de la vue.

Avec un peu de soin, on peut, en quelques semaines, épaissir, assainir et renforcer les cils. Il suffit ensuite d'un traitement occasionnel pour les maintenir en excellente condition, sans pour cela changer ses habitudes ni même ses occupations.

Il me fera plaisir de vous envoyer, sur demande, mon feuillet sur le soin des yeux. Il suffit d'adresser ses let-

tres à CONSINE BLANCHE, Chambly, Que., en incluant un timbre de 5¢. Ce feuillet vous renseignera comme avoir de beaux cils, comment donner de l'éclat à vos yeux.

Profitez de votre lettre pour me demander mes autres feuillets qui pourraient vous intéresser, ne manquant pas d'inclure un timbre pour chacun d'eux. Ceux-ci traitent des soins du visage, des cheveux, du développement normal du buste, de la maigreur excessive ou du défaut contraire: l'obésité, l'enlèvement des disgracieux poils. Confiez-moi vos problèmes

follets.

de beauté. Ce journal a réservé mes services tout exprès pour vous renseigner. Vous n'encourez aucune responsabilité en me demandant mes conseils, qui sont d'ailleurs gratuits. Pas de fausse honte, écrivez-moi aujourd'hui même, et un prochain courrier vous apportera ma réponse.

Cousine Blanche.



FETONS

1^{er} Saint-Jean-Baptiste

Louis-Georges Villeneuve

Poste de service

ESSO IMPERIAL

Tél.: 662-3282

bei

PROCUREZ-VOUS CETTE BROCHURE D'INFORMATION sur les prêts de la B.E.I.



Si vous vous proposez d'établir, de développer ou de moderniser une entreprise et qu'il vous faut un emprunt à terme pour mettre ces projets à exécution, écrivez-nous pour obtenir cette brochure explicative ou visitez un bureau de la B.E.I.

bei BANQUE D'EXPANSION INDUSTRIELLE

25 SUCCURSALES AU CANADA



En plus de la livraison du lait à votre domicile,

Nous apportons une attention toute spéciale pour celle dans les chalets:

N'importe, ou ils soient dans le comté Lac-St-Jean.

Signalez 662-2192

51 Rue Harvey

Soyons fiers d'être Canadien-Français et Célébrons dignement notre Fête Nationale le

24 Juin

La Coopérative Agricole

DES PRODUCTEURS D'ALMA

LE LAC-ST-JEAN

Par



l'image

S
T
-
G
É
D
É
O
N

A

C
E
N
T

A

N
S



Comité du Centenaire:

Première rangée, de gauche à droite: Mlle Marie-Ange Desgagné, trésorière; M. Jacques McNicoll, vice-président, Mme Henri Ouellet, présidente du comité des costumes, M. l'abbé Antonio Larouche, curé de la paroisse; Mlle Edith Beauchesne, secrétaire; M. Jean-Marie Thibeault, président du comité du Centenaire; Mlle Milaprise, publiciste.

Deuxième rangée, de gauche à droite: M. Charles Desgagné, directeur et organisateur en chef; M. René Côté, président du comité des défilés; M. Jean-Marie Brassard, représentant de la paroisse; M. Léonce Gagnon, président du comité des réceptions; Mlle Lucienne Boily, présidente du comité de publicité; M. René Audet, président du comité d'embellissement; M. Maurice Coulombe, représentant du conseil; M. Jacques Audet, président du comité de divertissements; M. Lucien Couture, directeur représentant de la Commission Scolaire; M. Henri Tremblay, président du comité de la messe.

Reine de St-Gédéon



Geneviève Tremblay

PROGRAMME

27 juin, Samedi

7 h. 30 — Salut du Saint-Sacrement, Magnificat.

8 h. 30 — Proclamation et couronnement de la reine du CENTENAIRE. Soirée familiale. Danses folkloriques. Chorale.

28 juin, Dimanche

Jour d'allégresse paroissiale.

9h 3.0 — Grand-messe solennelle. Célébrant: Monsieur le curé Antonio Larouche.

Dîner libre.

1 h. 30 — Parade: chars allégoriques des Gardes paroissiales. La reine et les duchesses sont en tête du cortège.

8 h. 00 — Soirée récréative.

29 juin, Lundi

Jour de la reconnaissance.

60e anniversaire de la fondation du Couvent par les Soeurs de Notre-Dame-du-Bon-Conseil.

10 h. 00 — Grand-Messe solennelle: célébrant Monsieur le curé de Saint-Alexis de Grande-Baie, le chanoine Lucien Savard, premier prêtre, élève du couvent.

12 h. 00 — Dîner dans la salle du COUVENT pour "nos" religieuses et leurs invités.

Signature du Livre d'Or.

2 h. 00 — Réunion au couvent des anciens et anciennes élèves.

Signature du Livre d'Or.

Réception par les Amicalis-5 h. 00 — Salut du Saint-Sacrement.

Soirée donnée par la Société de la Caisse Populaire de Saint-Gédéon.

30 juin, Mardi

Jour du souvenir.

6 et 8 h. 00 — Messes. Communion pour nos défunts.

10 h. 00 — Messe dialoguée pour tous les élèves avec leurs professeurs. Célébrant: Monsieur le vicaire André Desmeules.

Dîner libre.

3 h. 00 — Réunion à la salle du couvent de tous les instituteurs et institutrices qui ont collaboré à l'oeuvre éducative à Saint-Gédéon.

4 h. 00 — Visite au cimetière.

Bienvenue

aux Fêtes

de Grandmont

(Le Comité du Centenaire)



PHOTO VEDETTES



M. Jean Bouchard a été désigné en fin de semaine pour occuper le poste de président du Club de Réforme, dont le siège social est situé dans le Rang Saguenay à Alma. Il succède à M. Gaston Côté, devenu commissaire d'écoles dans cette ville.



Besoin d'argent pour vos vacances?

Ayez recours au crédit-voyage HFC

Des milliers de familles prennent des vacances dont elles échelonnent le paiement sur une période raisonnable, grâce au crédit-voyage HFC. Payez tous les frais du voyage et saisissez les aubaines qui se présenteront en cours de route. Empruntez en toute confiance de HFC.



Montant du prêt	Plans de remboursement mensuel			
	36 mois	30 mois	20 mois	12 mois
\$100	\$ 3.44	\$ 4.17	\$ 6.12	\$ 9.46
550	18.77	23.73	32.86	51.24
750	26.15	31.65	44.13	69.21
1000	34.50	41.45	58.11	91.56
1600	56.88	68.81	94.11	146.52
2200	78.71	94.62	129.41	201.46
2500	89.12	107.52	147.05	228.93

RENSEIGNEZ-VOUS SUR L'ASSURANCE-VIE-CRÉDIT AUX TAUX RÉDUITS DE GROUPE

Les paiements ci-dessus, comprenant capital et intérêts sont basés sur le remboursement normal. Le coût de l'assurance n'est pas compris.

HOUSEHOLD FINANCE HFC

ALMA
8, rue du Sacré-Coeur—Téléphone 662-6551
(au-dessus du magasin A. L. Green)

DOLBEAU
652, boul. Walberg—Téléphone 276-3660
(au-dessus de la Banque Royale)

Le populaire animateur de l'émission "sur 45 tours" à CFGT, Jean-Jacques Côté, a été l'objet d'un reportage photographique de deux pages, sur la dernière édition du journal montréalais "Photo-Vedettes". Originaire de St-Jérôme, Jean-Jacques est particulièrement apprécié des jeunes et de ceux qui veulent le demeurer par le truchement d'une musique pétillante.

Photo Jean Le Photographe

Un bon citoyen

NÉ DANS NOS BOIS

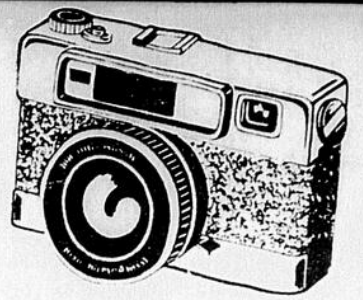
Price avait déjà 17 ans quand fut fondée
La Société Saint-Jean-Baptiste.



Nous sommes fiers de saluer la Société nationale des Canadiens d'expression française, qui doit le jour à Ludger Duvernay, fondateur de "La Minerve", l'un des premiers journaux français du Canada. Pour une multitude de journaux d'aujourd'hui, le groupe Price produit plus d'un million de tonnes de papier journal par année.

Le papier rapporte, par la transformation de nos nobles forêts, plus d'argent à la population du Québec que toutes les autres industries de la province.

La Compagnie Price Limitée



M. AUTOMOBILISTE 64 à Alma est nul autre que M. Louis-Georges Villeneuve, propriétaire de la Station Villeneuve Esso sur la rue du Pont à Alma. Il a reçu son diplôme et son trophée des mains du directeur de la Police, M. Antoine Lavoie. Deux spectateurs très intéressés: Mgr O.-D. Simard, curé de St-Joseph et M. Claude Bacon, responsable de la Semaine de Sécurité routière de la Jeune Chambre d'Alma.

Photo Jean Le Photographe



L'Association de Chasse et Pêche de Notre-Dame d'Hébertville récompense ses plus méritants. Dans l'ordre conventionnel: Rémi Paradis, Gérard Larouche, Jean-Claude Tremblay, Roland Hudon, la reine Mlle Jacqueline Simard, Laval Tremblay d'Alma, Adhémar Côté et Laurent Briand.

Photo Jean Le Photographe

5 - NO. 12

ALCAN. USINE D'ISLE-MALIGNE, ALMA

Vingt ans de loyaux services



A. Langlois R. Simard G.-H. Jean E. Larouche L. Simard



M. Nérin A. Boulanger F. Jean A. Munger Y. Beaumont



Un décor que vous aimerez revoir: Séraphin et Donalda dans un dialogue bien typique. Ce n'est qu'un aspect du vaste gala-Festival qui sera présenté vendredi soir à 9 h. 15 à l'aréna d'Alma, par l'Association des Policiers de la cité d'Alma. Boxe, judo, culture physique, chant et danse sont les autres aspects de ce magnifique programme.

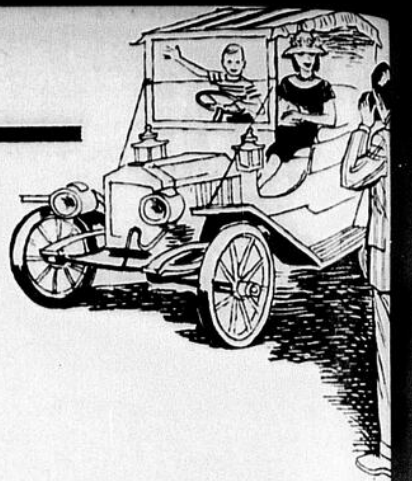
Photo Jean Le Photographe



Si le drapeau trifolié devient le symbole distinctif du Canada, M. Marcel Lessard aura été sans doute l'un des premiers à le hisser dans la cité d'Alma. Le député du comté Lac St-Jean a posé le geste samedi après-midi, en hissant le futur drapeau canadien au mat de sa résidence sur la rue Levasseur.

Photo Jean Le Photographe

Nos voeux de Bonheur



Mlle M. Girard, fille de M. et Mme Gilbert Girard de St-Gédéon, a épousé le 6 juin dernier M. Clément Dallaire, fils de M. et Mme Carmel Dallaire de St-Coeur-de-Marie. La bénédiction nuptiale leur fut donnée en l'église de St-Gédéon.
(Photo Jean Le Photographe)



Mlle Brigitte Girard d'Alma et M. Fernand Lavoie de Notre-Dame d'Hébertville, se sont épousés le 30 mai dernier en l'église St-Jude d'Alma. La mariée est la fille de M. et Mme Eugène Girard et le marié est le fils de M. et Mme Joseph-Henri Lavoie.
(Photo Jean Le Photographe)



M. et Mme Placide Collard de l'Isle-Maligne, célébraient le 13 juin dernier le mariage de leur fille Louise, à Gérard Lacelle, fils de M. et Mme Henri Lacelle de Mont-Laurier. La bénédiction nuptiale leur fut donnée en l'église Ste-Marie d'Isle-Maligne.
(Photo Jean Le Photographe)



On reconnaît ici Mlle Stéphanie Jean, fille de M. et Mme Stanislas Jean de l'Isle-Maligne, et M. Bernard Dessureault, fils de M. et Mme Charles Dessureault de l'Isle-Maligne. La bénédiction nuptiale avait lieu en l'église Ste-Marie.
(Photo Jean Le Photographe)



Le 30 mai en l'église Ste-Marie d'Isle-Maligne était célébré le mariage de Mlle Lisette Dionne, fille de M. et Mme Henri Dionne d'Isle-Maligne, avec M. Danny Berry, fils de Mme Maude Berry.
(Photo Jean Le Photographe)



Le 6 juin était béni en l'église de St-Gédéon le mariage de Mlle Diane Girard, fille de M. et Mme Gilbert Girard de St-Gédéon, à M. Cécilien Côté, fils de M. et Mme Charles Côté du même endroit.
(Photo Jean Le Photographe)



Le mois dernier en l'église St-Joseph d'Alma était célébré le mariage de Mlle Norma Simard, fille de M. et Mme Léonce Simard, à M. Denis Duchesne, fils de M. et Mme Gaston Duchesne, tous d'Alma.
(Photo Jean Le Photographe)



Ils ont uni leur destinée le 13 juin dernier en l'église St-Joseph d'Alma. Ce sont Mlle Claude Bolduc d'Alma et M. Claude Lapointe de St-Coeur-de-Marie.
(Photo Jean Le Photographe)

à ces jeunes couples

Le p'tit train

BENOIT LACROIX
et
François Gagnon

Comme le soleil, les nuages, les étoiles, la pluie, comme eux le P'tit train est toujours en voyage. Les "habitants" l'appellent tantôt le Local, le Montant, le Descendant, tantôt le Train de Sept, la Cheminée.

En réalité, il s'agit d'un très

honnête petit train, qui, à travers Bellechasse, trois cent soixante-cinq jours par année, traverse les premières concessions du troisième rang de Saint-Michel de la Durantaye.

Depuis que deux moines dominicains canadiens, pleins de science et de sagesse (mais aussi heureusement, pleins d'humour et de fantaisie) l'ont rencontré au détour de la route 3, il semble que, pour

eux, quelque chose soit changé et que tout s'arrange mieux, au gré des jours et du quotidien.

Ces deux moines (le Père Benoit Lacroix, spécialiste des études médiévales, bien connu par la T.V. et le Père Fran-Beaux-Arts) l'ont pris comme ami: il est bien évident qu'ils en rêvent le jour et la nuit, qu'ils le rencontrent partout et qu'ils nous en parlent comme un enfant parle de son

cervolant; comme un peintre, de ses nuages; comme un poète, de ses mots! Ce n'est plus un train, c'est une obsession, c'est un mythe...

Grâce à eux, le P'tit train, dans son trajet, nostalgique de Lévis à Rivière-du-Loup, va avoir beaucoup d'amis qui vont se réjouir, frémir, trembler avec lui.

Et surtout qui vont sourire devant le charme et la poésie de ferraille et de la fumée sie qui, au delà de son bruit

charbonneuse de sa cheminée blablante, émane du P'tit train, pétaradant, cascasant, hoquetant, chuchotant et tanguant comme charrette sur mottes.

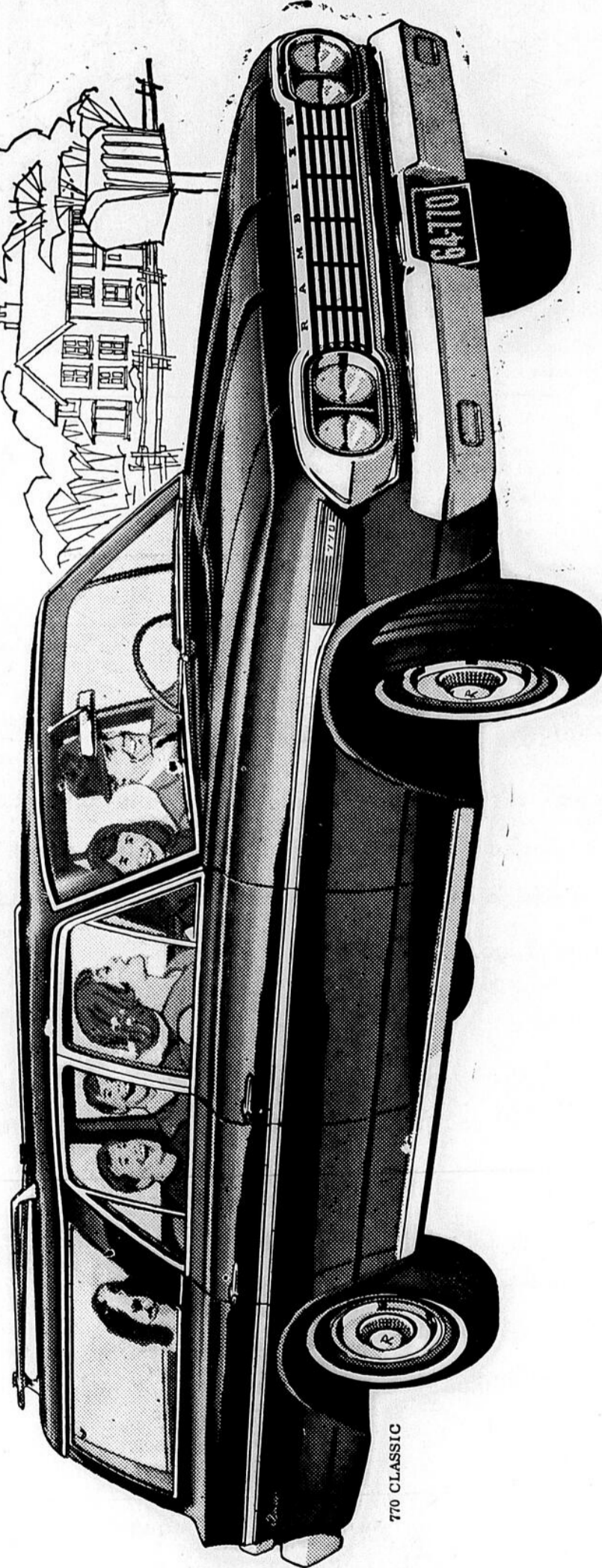
Vive le P'tit train! noit Lacroix, O.P. et illustra- Le P'tit train: Texte de Bentions de François Gagnon, O.P. - Une édition Beauchemin. \$2.25.

Demandez ce volume à la Librairie Lac St-Jean, rue Collard, Alma.

Livre

La Rambler

la wagonnette 6 cylindres qui se vend le plus en Amérique du nord



770 CLASSIC

offre maintenant le choix entre plusieurs modèles et plusieurs moteurs

L'économie est-elle votre principale préoccupation? Alors examinez l'utilitaire American — la moins chère des wagonnettes à 4 portières, au Canada: son moteur 6 cylindres (de 90 ou de 125 CV) est puissant, économique et "utilitaire" à souhait.

Aimez-vous, au contraire, le luxe et la puissance? Alors, ce qu'il vous faut, c'est l'utilitaire Ambassador, avec son moteur V8 de 250 ou 270 CV. Intérieurs riches et décorés avec goût... magnifiques accessoires... en font une voiture de luxe — mais ne vous y trompez pas! L'utilitaire Ambassador offre aussi tout l'espace utile et toute la commodité d'une wagonnette. Jamais vous n'aurez possédé une wagonnette pareille!

Mais si vous préférez le juste milieu entre le luxe et l'économie, la Classic répondra exactement à vos besoins.

Elle vous offre le choix entre un moteur 6 cylindres de 127 ou de 138 CV et un V8 de 198 CV. L'utilitaire Classic est idéale pour conduire vos enfants à l'école, votre femme au marché et toute la famille à la campagne. Elle est aussi robuste pour le transport des marchandises qu'agréable pour la promenade du dimanche. Pas étonnant qu'elle soit la wagonnette 6 cylindres qui se vend le plus au Canada!

Une wagonnette Rambler est exempte de grincements et de vibrations grâce à sa carrosserie monocoque construite selon le procédé "Uniside". Elle se conduit aussi facilement qu'une voiture de promenade, mais sa capacité de chargement lui confère la commodité d'une camionnette. Elle bénéficie du meilleur traitement au monde contre la rouille, de freins à double sécurité, d'un silencieux à revêtement de céramique, de vitres latérales bombées et, sur le toit, d'une galerie chromée.

Nous pourrions vous en dire encore long... mais une simple promenade d'essai, au volant, de 15 minutes vous renseignera bien davantage. En fait, vous ne pouvez imaginer à quel point une wagonnette peut joindre l'utile à l'agréable tant que vous n'aurez pas conduit une Rambler! Voyez au plus tôt un concessionnaire Rambler: il se fera un plaisir de vous accorder une promenade d'essai.

VOUS NE SAUREZ JAMAIS COMBIEN UNE WAGONNETTE PEUT ÊTRE UTILE ET AGRÉABLE TANT QUE VOUS N'AUREZ PAS CONDUIT UNE RAMBLER

Rambler 6 ou V8

un produit de l'American Motors (Canada) Limited

VOYEZ L'ÉCONOMIQUE AMERICAN 6... LA POPULAIRE AMBASSADOR V8... LA LUXUEUSE AMBASSADOR V8 — CHEZ UN CONCESSIONNAIRE RAMBLER

COUTURE AUTO, LTEE

165, St-Bernard

QUARTIER NAUD

TEL.: 662-6103

La posture et la vision

Dire que la posture et la vision sont intimement liées ne surprendra personne. Démontrer jusqu'où cette interrelation peut exister, est déjà une tâche d'envergure.

Soulignons ici un aspect dont l'importance est parfois méconnue: la nécessité de la position assise pour l'acquisition de connaissances, par la lecture.

Il existe au cerveau des centres régulateurs pour les fonctions autonomes de l'organisme: circulation, digestion, respiration. Ces centres ont une telle ancienneté dans l'échelle évolutive, qu'on les trouve situés à un niveau fort primitif dans l'organisation neurologique, soit la moelle

épineière et le bulbe.

Lorsqu'il s'agit de fonctions motrices ou sensorielles, il faut chercher à un étage supérieur, le cortex cérébral, les aires de contrôle. Il existe de plus, à ce niveau, des zones responsables de l'activité intellectuelle.

Bien qu'on puisse affirmer l'existence d'aires corticales affectées à un type particulier d'activités, on ne peut isoler le cerveau en segments anatomiques indépendants. Le jeu de l'influence des centres, les uns sur les autres, est encore plus important au niveau du cortex qu'aux niveaux inférieurs, bulbe ou moelle.

La compréhension de la lecture exige un échange aussi

parfait que possible entre les symboles du texte, et les centres corticaux de décodification. Toute interférence entre ces deux points, va diminuer la perfection des rapports entre l'organisme et l'objet à connaître. Une telle altération peut entraîner un défaut d'interprétation sur l'identité de l'inconnu. En résumé, il faut que le centre de décodification des symboles écrits fonctionne au maximum, tandis que les autres centres

neurologiques opèrent au minimum.

Ainsi une digestion laborieuse, qui force à l'action son centre bulbaire, inhibe la capacité de compréhension de lecture. La marche, dont le centre moteur est cortical, diminue le pouvoir de concentration, de même que toute activité motrice. La station debout exige la mise en jeu des centres de l'équilibration. La posture permettant la

meilleure concentration à la lecture, est la position assise équilibrée:

— corps légèrement incliné en avant,

— tête droite, permettant l'égalité de la distance entre le texte et chacun des 2 yeux,

— mais en relation avec le texte,

— pieds sur le sol. C'est une posture d'apprentissage, donc dynamique, et non de relaxation.

SERVICE

QUALITE



Exigez toujours
les bons produits de la
Boulangerie Goderre

Roland Goderre
Gérant à Naudville

NAUDVILLE

Tél.: 662-5878



ÉCONOMISER



PAYER



EMPRUNTER

Les services de la Banque Royale peuvent vous aider à payer vos factures, à emprunter et à effectuer vos autres opérations financières d'une façon pratique et économique. Notre MÉTHODE DEUX-COMPTES vous empêche de "rogner" vos économies; elle simplifie le paiement des factures grâce à un Compte de Chèques spécial (seulement 10¢ par chèque). Et un PRÊT "PLAN-À-TERME" de la Banque Royale peut souvent vous épargner beaucoup d'argent en intérêt. Soyez pratique — confiez vos opérations bancaires à la Banque Royale.



BANQUE ROYALE

Succursale d'Alma

Gérant: Germain Leduc



Fêtons la Saint-Jean-Baptiste

En un mot, elle est comme une forteresse solidement construite portant bien haut le flambeau de la culture Française et Catholique, et s'érigeant tout à la fois en rempart protecteur pour le Canada-Français.

La Corporation du village de St-Jérôme

LAC-ST-JEAN

Jean Allard, maire

CONSEILLERS

Rosario Duchesne

Ls-Marie Plourde

Chs-Emile Brassard

Raymond Lebel

L.-P. Gaudreault

Ths-Louis Fortin

RECREATION

TROIS TOURNOIS DE BALLE - MOLLE DANS LA REGION

Pas moins de trois tournois de balle-molle seront disputés dans les prochaines semaines, dans la région du Lac St-Jean. Le Quartier Naud, Ste-Hedwidge et Desbiens sont les municipalités qui ont annoncé la tenue de telle compétition.

Le premier tournoi s'adressera aux joueurs de calibre "pee-wee". Elle a pour but de permettre aux jeunes joueurs de tous les coins de la régions de se faire valoir.

Une vaste organisation de camping sera à la disposition des équipes gagnantes. Celles-ci seront logées et nourries aux frais de la direction du tournoi, et ce pour les gagnants du samedi et du dimanche.

C'est donc les 3, 4 et 5 juillet que se déroulera cette compétition, ouverte aux seize premières équipes à s'inscrire.

Des prix d'une valeur de cent dollars seront en jeu, ainsi que le trophée offert par le Comité des Loisirs de Ste-Hedwidge. Dans le détail, le grand gagnant se méritera \$50, plus le trophée. L'équipe finaliste se méritera \$25, tandis que les semi-finalistes

recevront une somme de \$10. Incidemment, tous les détails concernant ce tournoi seront fournis avec le contrat. Les personnes qui désirent plus de renseignements doivent communiquer avec M. Lucien Bouchard, à Ste-Hedwidge. Le numéro de téléphone à composer est 275-1355.

AU QUARTIER NAUD

Un autre tournoi, à l'intention des joueurs seniors celui-là, se tiendra dans le quartier Naud d'Alma les 10, 11 et 12 juillet. Les 16 premières équipes à s'inscrire se diviseront les honneurs pour se qualifier dans leurs classes respectives.

Les 8 équipes gagnantes de la première ronde formeront la classe A. Les 8 équipes perdantes formeront la classe B. Il y aura en plus 4 équipes féminines.

Ce tournoi est organisé avec la collaboration de Léonce Harvey. Le prix de l'inscription est fixé à \$10. On peut s'adresser à Paul - André Tremblay, Charles Fortin ou Jacques Tardif.

A DESBIENS

Enfin, Desbiens aura son

tournoi régional de balle-molle les 21, 22 et 23 août. Léonce Harvey d'Alma contribuera également à l'organisation

de ce tournoi, où on distribuera pas moins de \$250. en bourses.

Le tournoi de Desbiens fera

de la place pour 16 équipes également. Les inscriptions doivent être envoyées à Lucien Lemay, Desbiens, téléphone 346-5673.

L'A.D.A.

L'Association des Détaillants en Alimentation.

Les épiciers d'Alma s'unissent pour rendre hommage à tous les Canadiens-Français à l'occasion de la Saint-Jean-Baptiste.

André Côté, président.

Ghislain Martel, directeur.

Ariste Truchon, trésorier.

Marcel Lavoie, secrétaire

MEMBRES

Martel & Frères Ltée

Philippe Côté & Fils Ltée

Wilfrid Tremblay

Gagnon Frères Ltée, Hébertville

Marché Météor, Naudville

Marché Météor, Alma

Benoit Lavoie

Marcel Lavoie

Adrien Boudreau

Saguenay Store Ltée

Marché Isle-Maligne

Epicerie Moderne

T.-H. Connelly, Isle-Maligne

Trefflé Harvey

Truchon & Larouche

Georges Fortin

La Paroissiale Co-Op

Serge Gagnon

Raymond Villeneuve

Théodore Emond

Raymond Dubé

Les Maires des municipalités du Conseil de comté Lac-St-Jean, Est rendent hommage aux Canadiens-Français à l'occasion de la Fête Nationale.



LES 16 MAIRES DU CONSEIL :

M. Joseph - Elie Maltais
CANTON DELISLE

M. David Gauthier
ST-HENDI DE TAILLON

M. Philippe Laprise
LAC A LA CROIX

M. Henri Girard
HEBERTVILLE-STATION

M. Roméo Girard
N.-D. D'HEBERTVILLE

M. Alfred Tremblay
HEBERTVILLE (Paroisse)

M. Ulysse Duchesne
ST-JEROME (Paroisse)

M. Jean Allard
St-Jérôme

M. Antonio Bouchard
ST-BRUNO (Paroisse)

M. Joseph Boily
L'Ascension

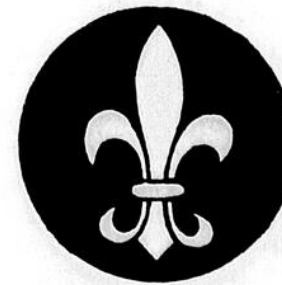
M. Pitre Gilbert
Ste-Monique

M. Clément Fleury
ST-COEUR-DE-MARIE

M. Gérard Fortin
ST-GEDEON (Village)

M. Henri Claveau
ST-GEDEON (Paroisse)

M. Uldéric Harvey
ALMA (Paroisse)



Le conseil du comté de Lac St-Jean-est

Carol Bellemarre avec le CANADIEN

Le jeune et prometteur athlète d'Alma, Carol Bellemarre est maintenant passé à l'organisation du Canadien de Montréal. Les détails définitifs ont été réglés la semaine dernière, quand Claude Ruel est venu à Alma pour rencontrer le premier intéressé et son père, Gerry Bellemarre.

Il est trop tôt pour dire à quelle équipe le jeune Bellemarre sera désigné l'an prochain, mais il est certain maintenant qu'il évoluera quelque part à Montréal, dans une ligue qui appartient au Canadien. A ce sujet, les dispositions sont prises pour que Carol puisse continuer ses études dans la métropole, ce qui indique le sérieux de l'affaire.

Bellemarre aura 17 ans seulement en septembre prochain, et demeure sans aucun doute l'un des beaux produits que la région puisse déléguer à l'extérieur. Il a brillé au hockey avec les Etoiles d'Alma, de la ligue intermédiaire C. du Lac St-Jean, avant de se rapporter aux Castors de

Dolbeau, où il a été remarqué par les éclaireurs.

Carol Bellemarre est également un nom respecté dans le monde du baseball. Dès son arrivée avec les Athlétiques Co-Op d'Alma, son coup de bâton a été respecté, de même que sa souplesse à la défen-

sive.

Nous sommes particulièrement fier de cette marque de confiance qui vient de lui être faite. Avec tous les sportifs de la région nous souhaitons beaucoup de chance et de courage à ce sympathique garçon. Il faut un égal dosage de ces deux éléments pour réussir dans la difficile carrière du hockey majeur.

Peut-être même faudrait-il surmonter les périodes difficiles et de tenir le coup jusqu'au moment propice.

LE GIN
de KUYPER
EST LE COMPAGNON DE LA BONNE HUMEUR

DEPUIS 1695

John de Kuyper & Son
BLENDED GIN - DISTILLÉ À MONTRÉAL - LA VRAIE SAVEUR DE HOLLANDE

Hommages à Saint-Jean-Baptiste Patron des Canadiens-Français

Alma Construction

559, St-Joseph ALMA Tél.: 662-3485

Un véritable centre bancaire

Avez-vous jamais songé à tout ce qu'une banque à charte est en mesure de faire pour vous être utile? La succursale où vous entrez est beaucoup plus qu'un endroit commode pour faire un dépôt, toucher un chèque ou obtenir un prêt. Chaque succursale, petite ou grande, comporte un service bancaire complet. Ce n'est d'ailleurs que là qu'il vous est possible de faire *toutes* vos affaires sous le même toit. Au fait, chaque succursale est un centre groupant les multiples services bancaires et un personnel désireux de vous aider, avec diligence et courtoisie, à effectuer *toutes* vos opérations.

LES BANQUES À CHARTE DESSERVANT VOTRE VOISINAGE

Leurs 5,650 succursales mettent à la portée de tout le monde, dans tout le Canada, tous les services bancaires.



Ch
una
la p
nale
tes,
non
tion
l'édu
guer
tut
de p
dans
rôle
pour
tels
mes
gnée
servi
prof
aux
des é
titut.
pour
Cana
adult
nisme
coord
Un
la p
Berge
labor
et d'u
pour
secon
four
missi
de Ch
me se
Pertu
blicité
(Fédé
et Ins
Chico
Georg
du ser
C.C. d
Eudes
Mlle
blioth
Cet
fois s
besoin
tion f
cher
tout
génér
répon
form
minir
choyé
ce co
des c
listes
tes o

Institut de l'éducation des adultes au Saguenay-Lac St-Jean

régionale sur l'éducation des adultes

M. Raymond Lanctot, président du Conseil économique régional, déclara officiellement l'ouverture de cette

Chicoutimi — Ce fut avec unanimité que l'assistance à la première conférence régionale sur l'éducation des adultes, le 15 juin dernier, se prononça en faveur de la fondation d'un Institut régional de l'éducation des adultes au Saguenay-Lac-St-Jean. L'Institut aurait d'abord un travail de publicité, de vulgarisation de l'éducation des adultes dans la région. En plus d'un rôle revendicatif, on prévoit pour l'Institut d'autres rôles tels que l'étude des programmes et des matières enseignées aux adultes; l'étude des services d'orientation des professeurs de cours offerts aux adultes et d'orientation des élèves adultes. Enfin l'Institut, qui, éventuellement, pourrait s'affilier à l'Institut Canadien de l'éducation des adultes, deviendrait un organisme de planification et de coordination.

Un comité provisoire, sous la présidence de M. Roch Bergeron, est chargé de l'élaboration de la constitution et d'un plan de financement pour l'Institut régional. Il est secondé par M. Claude Dufour (Association des Commissions scolaires du diocèse de Chicoutimi) qui agit comme secrétaire; Mme Dorothy Pertuiset (Alcan Arvida), publicitaire; M. Maurice Dinelle (Fédération des Instituteurs et Institutrices du diocèse de Chicoutimi) directeur; M. Georges Fortin (responsable du service d'éducation de l'U.-C.C. du Saguenay); Mme J.-Eudes Boucharde (L.O.C.F.); Mlle Madeleine Martin (bibliothécaire).

Cet institut régional, une fois sur pied, répondrait au besoin grandissant d'éducation formelle pour les adultes cherchant à se perfectionner tout en rehaussant la culture générale de notre région. Il répondrait aussi aux plaintes formulées par l'élément féminin qui ne se croit pas choyé dans ce sens. En plus, ce comité verrait à trouver des orienteurs et des spécialistes en éducation des adultes qui dispenseraient une

meilleure formation tant culturelle qu'intellectuelle.

Ouverture de la conférence (suite à la 13e page)

Soyons au service d'un Québec fort



Lucien Collard

Votre député à

L'assemblée Législative de Québec

Achetons chez-nous Tél.: 662-3063
341, Ave des Etudiants ALMA
Nous achetons et vendons Fer et métaux
de rebut: Tuyaux, angles, poutres, etc . . .

I.I. SELIG & SONS LTD

Ave Dupont A L M A Tél.: 662-7764
Bureau Chef à Montréal

Nos plus respectueux hommages
à tous les Canadiens-Français
en l'honneur de la
Saint-Jean-Baptiste



Siège Social: St-Bruno, Lac-St-Jean, Qué.

NOTAIRES

Demers & Boily

NOTAIRES

Cessionnaire du greffe de Me Raymond Lapointe
70 Sacré-Coeur A L M A
Jean-Claude Demers 662-6114 — Gaétan Boily 662-7145

FRANCIS LEMAY

NOTAIRE

CESSIONNAIRE DU GREFFE DE R. ANGERS, N.P.
7, rue Sacré-Coeur ALMA Tél.: 662-5450

Louis-J. FORTIN

NOTAIRE B.A.L.L.B.

Tél.: Bur.: 662-3539 Rés.: 662-9526
260, St-Joseph A L M A

INGENIEURS

GÉNIE MUNICIPAL ET SANITAIRE GRAVEL & SIMARD

INGENIEURS — CONSEILS

BUREAU: 164, rue Collard ALMA
Tél.: 662-7956

ANDRE B. DESROCHERS Ing. P.

58, Est, Sacré-Coeur Tél.: 662-7227

Génie municipal

Structures de tous genres

INGENIEUR CONSEIL

JEAN AMIOT. Ing. P.

825, Notre-Dame Tél.: 662-7923

Ingénieur en électricité, plomberie, chauffage
et ventilation

A L M A

ROGER SIMARD, S.Sc. A., Ing. P.

BETON ARME — STRUCTURES METALLIQUES

ETUDE DES SOLS

INGENIEUR - CONSEIL

RESIDENCE: 330 Gauthier, Alma Qué. Tél.: 662-4897
BUREAU: 164, rue Collard, Alma, Qué. Tél.: 662-7956

Argent à prêter

A partir de 7% avec intérêt simple en première et deuxième hypothèque. Aussi, achat de contrats et vente de propriétés. Aucun frais d'inspection et d'évaluation.

Pour plus d'informations adressez-vous à :

XAVIER ANGERS

10, rue Moreau A L M A

Tél.: 662-2480

Spécialités: Cire — Poli — Balais — Savons — Moppes
Vacuum — Brosses — Nettoyeurs — Polisseuses
Insecticides — Désinfectants — Poudre à balayer
Papier de toutes sortes — Etc., Etc.



Gérard Boily

Institut de...

(suite de la 13e page)
conférence régionale sur un des grands problèmes de l'heure qui est l'éducation des adultes. M. Lanctot continuera en révélant que le C.E.R. "est doublement intéressé au développement de l'éducation des adultes dans la région du Saguenay-Lac-St-Jean. Cela permettra à tous ceux qui en sentent le besoin d'améliorer leur sort, en étendant leurs horizons et en augmentant leurs moyens de subsistance, et en aidant la population en général à mieux comprendre les problèmes auxquels notre Conseil doit faire face et qu'il devra surmonter si on veut réussir à améliorer la situation économique de la région".

Importance de l'éducation permanente

M. R. Charbonneau qui était le conférencier invité ne put se rendre pour cause de

PROVINCE DE QUEBEC
CORPORATION Municipale de
SAINTE MONIQUE
CTE LAC ST-JEAN

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par la présente donné, que la Corporation Municipale de Sainte-Monique, Lac St-Jean, à la session régulière de juin 1964, a passé le règlement No. 138, ayant pour objet la construction d'un édifice municipal.

Que vendredi et samedi, les 17 et 18 juillet 1964, le dit règlement sera soumis à l'approbation des électeurs ayant droit de voter à une élection municipale.

CONSEQUENCE, un bureau de votation sera ouvert le vendredi et le samedi les 17 et 18 juillet 1964 au Collège des garçons de 10 hres du matin à 5 hres du soir aux fins de décréter si le règlement doit être approuvé ou désapprouvé par les électeurs.

Donné à Sainte-Monique ce seizième jour de juin mil neuf cent soixante et quatre.

Par: Louis-René Fortin

PROVINCE DE QUEBEC
CORPORATION municipale
de SAINTE MONIQUE
CTE LAC-ST-JEAN

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par la présente donné, que la Corporation Municipale de Sainte-Monique, Lac St-Jean, à la session régulière du premier juin 1964, a passé le règlement No. 139, ayant pour objet la rénovation du système d'éclairage dans les rues du village.

Que vendredi et samedi, les 17 et 18 juillet 1964, le dit règlement sera soumis à l'approbation des électeurs ayant droit de voter à une élection municipale.

EN CONSEQUENCE, un bureau de votation sera ouvert le vendredi et le samedi les 17 et 18 juillet 1964 au Collège des garçons de 10 hres du matin à 5 hres du soir aux fins de décréter si le règlement doit être approuvé ou désapprouvé par les électeurs.

Donné à Sainte-Monique ce seizième jour de juin mil neuf cent soixante et quatre.

Par: Louis-René Fortin

maladie et la tâche revint à M. Jean-Marie Couet, Secrétaire de la fédération de U.-C.C. Saguenay et membre de la Commission Cloude Ryan sur l'éducation des adultes. M. Couet souligna l'importance tant pour les jeunes que pour de l'éducation permanente les adultes. Il continua en qualifiant cette même éducation des points de vue formels et non-formels, d'une acquisition de culture et de connaissances non-académiques telles que sociales, artistiques et spirituelles. Selon M. Couet, celles-ci sont un besoin dû au changement social et économique dans notre région. Il souligna aussi la nécessité de formation des cadres pour les procédures des assemblées délibérantes et la formation de chefs pour les corps intermédiaires. Ensuite M. Couet parla des agents de l'éducation connus comme les ministères, les universités, les corps intermédiaires, les entreprises privées ainsi que les Commissions scolaires, et sur un plan national des organismes pour l'éducation des adultes tel que l'Institut Canadien de l'éducation des adultes.

Les hebdomos...

(suite de la 3e page)

rales au cours de la dernière journée du congrès. Deux papiers seront présentés respectivement par MM. Yves Jasmin et Gaétan Major. L'élection des officiers aura lieu au cours de l'assemblée du soir.

Le déjeuner du jour est une des Brasseries du Québec. Le gracieuseté de l'Association diner de clôture et la réception qui le précédera sont conjointement offerts par l'Association des Industries forestières du Québec et le Conseil des Producteurs de Pâtes et Papiers du Québec. C'est au cours de ce diner qu'aura lieu l'intronisation du nouveau président et la remise des trophées et prix aux gagnants des concours annuels.

Le congrès se terminera sur une note d'hospitalité, alors que les membres du Club des Acadiens inviteront les congressistes à leur club, de con-

cert avec l'Association des Banquiers du Canada.

Pour ceux qui voudront passer la journée du lendemain à Moncton, une deuxième ex-

ursion de pêche en haute mer a été prévue.

Le Lac-St-Jean sera représenté à ce congrès par son directeur M. Rosaire Pelletier.

POUR TOUT GENRE D'ASSURANCE

consultez

Les Assurances Parizeau Ltée

AVIS A NOS

CLIENTS

Nous sommes maintenant en possession de tous les dossiers de "J.-M. Belley & Cie Inc".



ROGER PARIZEAU

CARTES PROFESSIONNELLES

BERRY

ADJUSTEMENT SERVICE LTD
SERVICE D'AJUSTEMENT LTEE

Ajusteurs d'assurance générale

58, rue Sacré-Coeur, ALMA, P.Q. Tél.: 662-6691

GABRIEL FORTIN

Courtier d'assurance agréé

Représentant "LA SOCIETE DES ARTISANS"
336 Boul. Dequen Quartier Naud
Bur.: 662-6871 Rés.: 662-5780

DR JULES SIMARD, o.d.

OPTOMETRISTE

Examen de la vue

70, Sacré-Coeur Tél.: 662-2512 ALMA

GUY GENOIS & GEORGES PLAMONDON

CHIROPRACTICIENS

D.C., D.N.

D.C.

421, rue Collard Tél.: 662-2422 ALMA

SERVICE D'AJUSTEMENT

DU SAGUENAY LTEE

Ajusteurs et Evaluateurs

C. Fortin, prés.

37, rue Collard Tél.: 662-6633 ALMA

DIRECTEUR DE FUNERAILLES

Entreprises Funéraires Ltée

Directeurs de funérailles — Service d'ambulance avec oxygène et service de thérapie.

Salon Mortuaire à Alma, 338 St-Joseph 662-6117
Salon Mortuaire à St-Jérôme 349-2155

Gérant: J.-Ludger Potvin 662-2832

ENCOURAGEZ nos ANNONCEURS

COMPTABLES

Robert Morin, c.a.

Bureau: 164, Collard Tél.: 662-4855

Résidence: 623, Chapdelaine Tél.: 662-9305

Tél.: Bur. 662-5872 Tél.: Rés. 662-9440

JEAN-PAUL SAUVE

M.S.C., C.A.

Syndic et liquidateur
Comptable agréé

22, Sacré-Coeur ALMA

Lorenzo Bélanger et Associés

COMPTABLES AGREES CHARTERED ACCOUNTANTS
FONDE EN 1915

Alma Montréal

745, rue Martel 1980 ouest, rue Sherbrooke
Tél.: 662-7688 Tél.: WE 7-4238 Suite 360

Résident - Senior A ALMA

JULES HAMEL, M.Sc.C., C.A.

J. - L. ROMEO JOBIN

Tél.: Bur. 662-6097 Case Postale 66

Tél.: Rés. 662-5627

Comptable Public Enregistré
EDIFICE "A.-L. GREEN Ltd"

8, rue Sacré-Coeur ALMA, P.Q.

PAUL LALIBERTE

164, Collard Est ALMA Tél.: 662-6683

ARPENTEUR - GEOMETRE

Cessionnaire du greffe de Lamarre & Rioux et J.-Henri Lemieux.

Paul Laliberté, a.g.

Résidence: 216, Paré Tél.: 662-9571

Cinq chanteurs de la région en Israel

Pour être éligible aux auditions, il fallait être membre JMC.

Cinq chanteurs de la région viennent d'être invités à se joindre à la chorale des Jeunesses musicales pour représenter le Canada français au Festival international qui aura lieu en Israel, à la mi-juillet.

A la suite d'une épreuve sélective tenue parmi les 110 sections JMC du Québec, les responsables de la formation de la chorale ont choisi quarante voix canadiennes-françaises qui s'allieront à une vingtaine de professionnels désignés par le Conseil de la musique juive de Montréal. En tout, 78 chorales provenant

de tous les coins du monde sont inscrites à ce festival organisé pour la première fois à l'échelle internationale.

Les représentants de notre région qui viennent d'être désignés à la suite de l'audition tenue à Chicoutimi, ces jours derniers, devant le R. F. Omer Couillard, mariste, sont: Mlles Danielle Lavoie, mezzo-soprano, d'Alma et Esther Giguère, alto, d'Arvida; le R. F. Réginald Côté, ténor, d'Arvida et M. Jean-Marc Michaud, ténor, de Chicoutimi. Mme Pauline Gravel, soprano de Jonquièrre, a dû décliner l'invitation à cause de certaines raisons très valables.

Lors de l'audition, on exigeait des canadiens qu'ils

soient membres du mouvement JMC; qu'ils aient une connaissance assez vaste de la lecture de la musique et du solfège; une bonne qualité vocale et une expérience dans une chorale amateur.

La chorale JMC sera appelée à exécuter un certain nombre de pièces folkloriques canadiennes, plus deux pièces du repertoire juif. L'ensemble sera sous la direction de M. Fernand Gratton et tient des répétitions intensives du 22 au 26 juin, au camp musical du Mont-Orford. A leur retour d'Israel les choristes québécois feront une brève escale pour visiter Paris.

Garage Simard, Ltée

182, COLLARD — ALMA — TEL. : 662-6586

- 1962 — CONSULL Capri \$1450.
- 1962 — RAMBLER Suburban \$1550.
- 1960 — VOLKSWAGEN Ghia \$1350.
- 1960 — HILLMAN Automatique \$ 950.
- 1958 — METEOR \$ 800.
- 1958 — PLYMOUTH \$ 800.
- 1957 — DODGE \$ 600.

CONSERVEZ CETTE ANNONCE!

le service de

VENTE PAR CATALOGUE

EATON

adoptera

**UN NOUVEAU
NUMÉRO DE TÉLÉPHONE
662-6555**

Le but de ce nouveau service est de rendre l'achat par téléphone...

PLUS RAPIDE, PLUS FACILE et PLUS COMMODE pour VOUS!

Découpez cette annonce et insérez-la dans votre catalogue courant EATON rempli de belles offres... vous aurez toujours ainsi le NOUVEAU NUMÉRO EATON sous la main.

Et n'oubliez pas... Lorsque vous magasinez à l'aide des catalogues EATON, vous avez un vaste choix de marchandises venant de tous les coins du monde, et tout ce que vous achetez est protégé par la garantie immuable EATON:

"Argent remis, si la marchandise ne satisfait pas".

Célébrons dignement
les Fêtes
du
Canada-Français

24 Juin 1964



*Les Super Marchés Co-op
d'Alma*

Rue Sacré-Coeur

et

Boulevard Dequen

LA OU LE CLIENT EST PROPRIÉTAIRE

Spectacle réussi des ballets de Mme Pierrette Genest d'Alma

Chorégraphie soignée, travail appliqué choix de pièces variées et adaptées au degré d'avancement des élèves, telles sont les caractéristiques du spectacle annuel de ballet que nous présenteraient les élèves de Mme Pierrette Genest, dimanche et mardi de la semaine dernière. Cet événement artistique qui nous revient chaque année a toujours eu la faveur du public, et pour cause. Tous ceux qui ont vu le spectacle - et ils sont nombreux - n'ont pas tari d'éloges devant l'exécution exemplaire des talentueux élèves de Mme Genest.

Le spectacle comprenait d'abord diverses scènes de la vie des Indiens, interprétées par les jeunes de 4 ans et

moins. Il y eut ensuite, une charmante histoire dansée: LES AVENTURES DU LUTIN PLUCK merveilleusement rendue, suivie d'extraits des SYLPHIDES de Chapin. Enfin pour terminer, quelques danses légères sur des chansons de Félix Leclerc.

S'il nous est permis de décerner une mention d'honneur, nous mettrons de l'avant le nom d'Agathe Girard, qui a su danser avec un brio et une grâce remarquables. A tous les élèves du Studio Arabesque, de même qu'au professeur, Mme Pierrette Genest, nous offrons nos félicitations les plus sincères pour le magnifique travail accompli dans l'art chorégraphique.

Gaëtan Bergeron

Plus d'un million d'heures sans accident

ALMA — Les employés de la Compagnie des Forces Motrices du Saguenay Ltée, à Alma, ont dépassé récemment le million d'heures de travail sans accident entraînant perte de temps. Les 150 employés de cette entreprise sont toujours au 2e rang des 16 usines ou compagnies affiliées du groupe Alcan, en ce qui concerne le nombre d'heures sans accident et le nombre de mois écoulés depuis le dernier accident soit 34 mois. Ce record impressionnant permet à la Compagnie des Forces Motrices du Saguenay Ltée de se joindre aux usines Alcan d'Alma, d'Arvida, de Beauharnois, de Kingston, de Shawinigan et de la Division de l'électricité de l'Alcan au Québec, qui ont toutes obtenu déjà plus d'un million d'heures de travail sans accident.

Les Athlétiques disposent de Port-Alfred 5-3

Arvida à Alma ce soir mardi

Cognant en moments opportuns et jouant avec assurance à la défensive, les Athlétiques Co-Op d'Alma ont disposé hier soir du Martinet de Port-Alfred au compte de 5 à 3.

Pour la troisième soirée consécutive, Ken Hall s'est montré avare dans les coups sûrs à l'adversaire, n'en accordant que trois, en plus de retirer 17 frappeurs au marbre. Par ailleurs, Gaston Larouche et André Villeneuve ont conduit l'attaque des Athlétiques Coop, le premier avec trois André Gaudreault et Jules coups sûr et le second avec 2. Racette ont réussi les autres.

Jules Blackburn et André Villeneuve ont ajouté à leur performance de buts volés. Ils en ont maintenant respectivement 7 et 5, dominant le circuit dans ce domaine.

AVIS

Le bureau du Dr Garneau, Dentiste, est déménagé à 177, rue Collard — Voisin de La Pharmacie Simard.

Changement à noter

Pour les mois de juillet et août 1964, les bureaux des docteurs Régis Nadeau et Jules Simard, optémétristes seront fermés le vendredi soir de 7 h. à 9 hres.

PROVINCE DE QUEBEC
COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE
DU LAC-SAINT-JEAN
ALMA.

AVIS

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que la Commission scolaire Régionale du Lac-Saint-Jean recevra, d'ici le 22 juillet 1964, des soumissions pour les contrats de transport d'écoliers suivants :

1. — Pour les transport de 20 élèves environ, matin et soir, de Notre-Dame-du-Rosaire au village de Saint-Léon, en ramassant les élèves dans les rangs d'abord et en les retournant le soir.
2. — Pour le transport de 60 élèves environ de Desbiens à Saint-Jérôme. Pour ce contrat, les intéressés devront fournir deux prix, soit le montant exigé pour le soir et le matin seulement et un autre montant pour le transport du matin, du midi et du soir.
3. — Pour le transport de 52 élèves environ de Desbiens à Alma, matin et soir.
4. — Pour le transport de 50 élèves environ de Saint-Gédéon à Alma, matin et soir. (Il s'agit ici de l'addition d'un deuxième autobus sur ce parcours).

Tous ces contrats seront donnés pour une période de deux ans et les entrepreneurs choisis devront se munir d'une police d'assurance en conformité avec l'ordonnance no 5448 de la Régie des Transports, couvrant la responsabilité publique et les dommages matériels à autrui. Ils devront aussi se conformer à tous les règlements relatifs au transport d'écoliers édictés par le Ministère de l'Éducation et la Commission scolaire, ainsi qu'aux articles 36B, 36D et 44 de la loi des véhicules automobiles.

Les commissaires se réservent le droit de changer les circuits et de modifier le coût du transport proportionnellement au nombre d'écoliers transportés et à la distance parcourue, advenant les besoins. Les chiffres d'élèves donnés ci-haut sont approximatifs et une différence de 15% n'apportera aucun changement de prix.

Les soumissions devront être adressées au secrétaire-trésorier, M. Geor.-Henri Fortin, case postale 610, Alma, sous enveloppe cachetée avec la mention "soumissions pour transport". Elles seront prises en considération à la séance des commissaires d'écoles qui aura lieu le 22 juillet 1964, à 8 heures p.m. La Commission scolaire ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

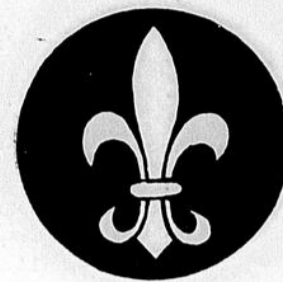
Les soumissionnaires devront fournir un prix séparé pour chaque circuit ou parcours, en donnant dans chaque cas les détails suivants:

- a) Le prix offert pour chaque contrat;
- b) Le parcours bien spécifié;
- c) Le nombre d'autobus qu'on mettra sur le parcours pour lequel on soumissionne;
- d) La capacité de chaque véhicule.

Donné à Alma, ce 22e jour de juin 1964.

Le secrétaire-trésorier,
Geo.-Henri Fortin.

Donnons au patriotisme la place qui lui revient



La Boulangerie et la Pâtisserie ALMA, Enrg.

Maurice Lesage, prop.

19, Rue Scott ALMA Tél.: 662-6195

OFFRE RENOUVELÉE

pour une période limitée seulement

LE "PISTOLMATIC"
ESSEO

VALEUR: 8.25

À VOUS POUR \$3 SEULEMENT quand vous achetez un carton de 60 cartouches de graisse Esso MP

Pistolet graisseur de qualité, utilisable d'une seule main; fourni avec tuyau de raccord flexible de 12". Vous économisez \$5.25 sur le prix de détail normal Esso (\$8.25), à condition d'acheter un carton de 60 cartouches de graisse Esso MP. C'est le meilleur moyen—et le plus économique—de conserver votre matériel en parfait état de marche. Faites-en la demande à votre agent Esso Imperial et faites vite, car cette offre n'est prolongée que pour une période limitée seulement!

J.-E. SIMARD

Quartier Naud

Tél.: 662-6601

ALMA

ESSEO IMPERIAL OIL VOUS OFFRE PLUS AUJOURD'HUI, PLUS DEMAIN